

AGROKID

210 • 220 • 230



VERNUNFT FÜHRT WEITER.

DER MÄHEN-MULCHEN-KEHREN-HÄCKSELN-RÄUMEN-TRAKTOR.



Es ist seine Vielseitigkeit, die den Agrokid so wertvoll und produktiv macht. Einzeln oder in Kombination, mit Frontlader oder als Zugtraktor – der Agrokid kennt in seinen Einsatzmöglichkeiten keine Grenzen. Der „Kleinste“ von DEUTZ-FAHR ist der Größte, wenn es um die zuverlässige Erledigung vielseitiger Aufgaben in Garten- und

Landschaftsbaubetrieben oder bei Kommunen und Gemeinden geht. Mit seinen kompakten Abmessungen und einem Wendradius von nur 2,60m kommt der Agrokid überall hin, wo er gebraucht wird.

Einsatz nach Maß

Höchste Produktivität erreicht der Agrokid

durch den Allradantrieb, seine Zugkraft und eine Höchstgeschwindigkeit von 30km/h. Für den Agrokid gibt es immer etwas zu tun: Die Pflege von öffentlichen und privaten Grünanlagen sowie der Ganzjahreseinsatz im kommunalen Dienst. Einsätze innerhalb von Gewächshäusern, in Baumschulen und beim innerbetrieblichen Transport sind nur einige

seiner Spezialgebiete. Seine integrierten Antriebe (Front-, Zwischenachs- und Heck) und die vielfältigen Anbaumöglichkeiten für Werkzeuge machen ihn zum Multi-Talent.

Zwei Varianten

Ob als Plattformtraktor oder mit großzügiger Komfortkabine: Der Agrokid hat seit

vielen Jahren seine Fans im kommunalen Einsatz und im Garten- und Landschaftsbau. Aber auch in landwirtschaftlichen Betrieben wird er als universeller Helfer für alle Hof- und Stallarbeiten geschätzt. Kein Wunder: Motor und Getriebe sind zuverlässig und wirtschaftlich. Die Hydraulikanlage bietet genug Leistung und Hubkraft

auch für die aufwändigsten Einsätze und Anbaugeräte. Bis zu drei Zapfwellen liefern Kraft an drei Anbauräume und das robuste Fahrwerk mit Portal-Vorderachse ist auch für schweres Gelände geeignet. Und mit einer Vielzahl von praktischen Anbaugeräten wird er zum Fuhrpark für jeden Privatpark.

KLEINER TRAKTOR – GROSSER KOMFORT.

VORTEILE

- Komfortabler, ergonomischer Arbeitsplatz mit hervorragender Sicht auf alle Anbauräume
- Komfortkabine auf Wunsch lieferbar
- Übersichtlich angeordnete Bedienelemente
- Hoher Sicherheitsstandard



Alles im Griff und alles im Blick. Die Bedienung steht großen Traktoren in nichts nach.



Das Lenkrad ist höhenverstellbar. Jeder Fahrer findet schnell seine ideale Sitzposition.



Ein luftgefederter Fahrersitz ist ebenfalls auf Wunsch lieferbar.



Die Bedienung für Heizung und Klimaanlage ist übersichtlich im Kabinendach untergebracht.

Kleine Traktoren gleich bescheidener Komfort? Nicht beim Agrokid. Der Agrokid ist ein typischer DEUTZ-FAHR: Ergonomie und Bedienungskomfort wurden mit modernstem Design verbunden. Der Fahrer hat ausreichend Platz und sitzt bequem auf einem komfortablen Sitz; die ergonomisch gestalteten Bedienelemente

für die Betätigung der Hubhydraulik und der Steuergeräte sind griffgünstig rechts vom Fahrer angeordnet. Die Anordnung der Bedienelemente im Armaturenbrett und in der rechten Konsole fördert eine bequeme, entlastende Arbeitsweise. Die Fahrerplattform ist großzügig für ein bequemes Arbeiten bemessen. Gelagert ist

sie auf vier Silentblöcken. So werden Geräusche und Vibrationen gedämpft.

Großzügige Komfortkabine

Auch die auf Wunsch lieferbare vollverglaste Komfortkabine bietet großzügige Platzverhältnisse und eine ergonomische Bedienung. Mit den serienmäßig ausstell-

baren Front- und Heckscheiben sowie der optional lieferbaren Klimaanlage verbindet sie Komfort mit einzigartiger Bedienfreundlichkeit. Sie ist elastisch auf vier Silentblöcken gelagert und die weit ausstellbaren Vollglastüren erlauben einen bequemen Einstieg. Alle Bedienelemente sind nach Prioritäten geordnet und griffgünstig an

der Armaturenkonsole platziert. Das klar strukturierte Armaturenbrett informiert mit übersichtlichen Analoganzeigen.

Da stimmt das Arbeitsklima

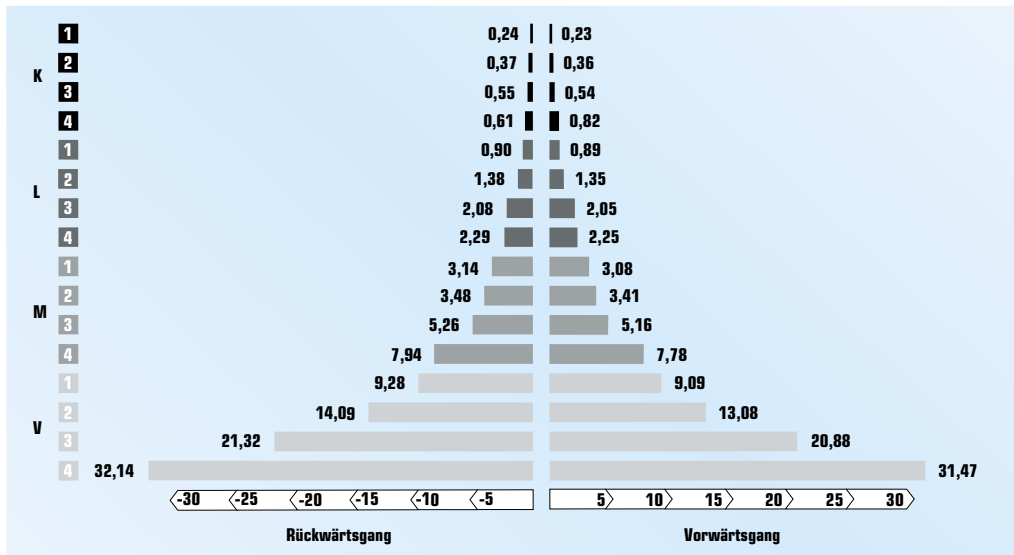
Angenehm ist auch die sehr gute Geräuschdämmung dank leiser, wassergekühlter Motoren, dichter Kabinenplattform,

gewölbten Glasflächen und Dämmverkleidungen am Kabinenboden und Kabinenhiemmel. Damit das Klima stimmt, sind Sonnenrollos, Spaltbelüftung und leistungsstarke Warmwasserheizung serienmäßig. Eine Klimaanlage ist auf Wunsch lieferbar.

KONZENTRIERTE TECHNIK.

VORTEILE

- Fein abgestuftes Geschwindigkeitsangebot für Arbeiten mit niedrigsten Geschwindigkeiten oder häufigem Reversierbetrieb
- Sparsame, leistungsstarke Motoren
- Getriebeunabhängige Zapfwellenkupplung



Fein abgestuft: Auch die Geschwindigkeitsabstufungen weisen den Agrokid als vollwertigen Traktor aus.



Kraftvoll und sparsam. Die neuen TIER III Motoren des Agrokid.

Kraftvoller Antriebsstrang

Den Agrokid gibt es in drei Modellvarianten (210, 220 und 230) mit den neuen Mitsubishi 4-Zylinder-Dieselmotoren und Motorleistungen von 39 bis 50 PS (29-37 kW). Die Motoren sind extrem leise und erfüllen selbstverständlich die TIER-III Abgasnorm.

Mit Hubräumen von bis zu 1,8l bieten diese Motoren ein hohes Drehmoment. Durch die daraus resultierende Elastizität werden einsatzbedingte Lastwechsel problemlos und ohne Gangwechsel souverän gemeistert. Das leistungsstarke Kühlsystem ist dank der weit nach oben öffnenden Motorhaube leicht zugänglich und bequem zu reinigen. Ein Zusatztank mit einem Volumen von 15l ist auf Wunsch lieferbar.

Immer der richtige Gang

Das robuste Getriebe mit 12/12 Gängen verfügt über eine serienmäßige Druckschmierung sowie eine synchronisierte Wendeschaltung. Das spart Zeit beim Wenden und Manövrieren.

Es geht noch langsamer

Gerade beim Gemüseanbau in Gewächshäusern oder beim Einsatz im Feld ist beim Agrokid das auf Wunsch lieferbare Kriechganggetriebe von großem Vorteil. Mit 16/16-Gängen stehen vier zusätzliche Geschwindigkeiten zur Verfügung.



Die Schalthebel sind ergonomisch angeordnet.

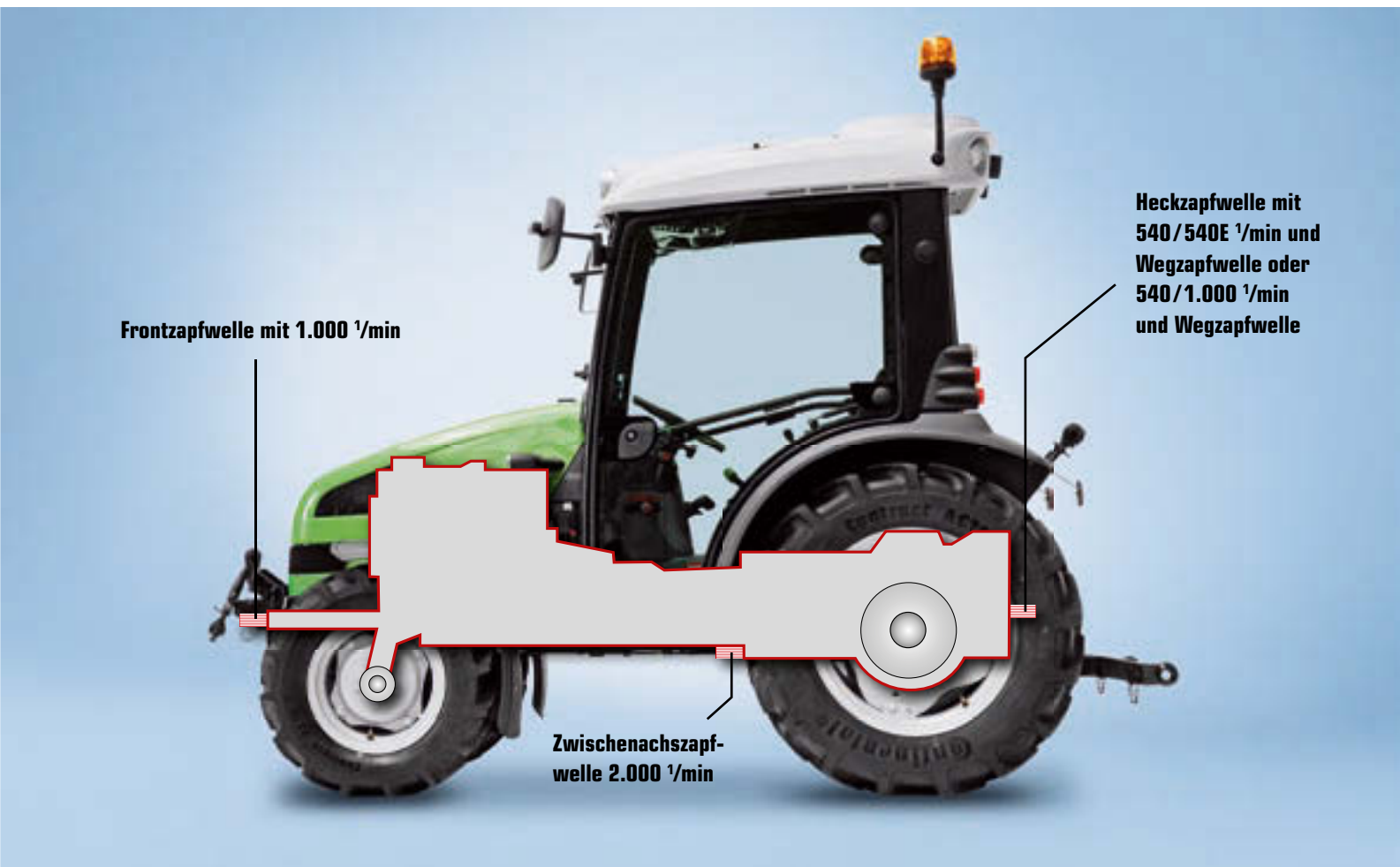


Das auf Wunsch lieferbare Kriechganggetriebe erweitert das Einsatzspektrum des Agrokid gewaltig.

ROBUST WIE EIN GROSSER.

VORTEILE

- Portalvorderachse mit großem Lenkeinschlag und weitem Pendelwinkel
- Allradantrieb mit Differenzialsperre in beiden Achsen
- Heckzapfwelle mit 540/540E 1/min und Wegzapfwelle
- Zwischenachszapfwelle mit 2.000 1/min
- Unabhängige Schaltung der Frontzapfwelle
- Extrem hohe Bodenfreiheit von bis zu 390 mm
- Verschleißfreie, kraftvolle Lifetime-Bremsanlage
- Hervorragender Wirkungsgrad durch mittigen Kraftfluss



Ein echter Traktor

Wendig und auch im Gelände problemlos einsetzbar: Mit einem Lenkeinschlag von bis zu 57° lässt sich der Agrokid auch auf engsten Anlagen leicht manövrieren. Mit seiner großen Bodenfreiheit werden nicht nur Bodenwellen und Fahrspuren sicher gemeistert, sondern auch Beschädigungen beim Überfahren von Bordsteinen oder anderen Hindernissen vermieden. Auch wenn im Zwischenachsbereich ein Gerät angebaut ist, bleibt genügend Freiraum. Der Traktor hat ein stabiles Fahrwerk mit einer sehr hohen Stützlast (je nach Bereifung 600 kg) und Anhängelast am Zugmaul (4.000 kg).

Der kleine Alleskönner

Der Agrokid ist vielseitig einsetzbar dank

Heck, Zwischenachs- und Frontzapfwelle. Er verfügt über einen zuschaltbaren Allradantrieb und über Differenzialsperren mit 100% Sperrwirkung in beiden Achsen. Die leistungsstarke Regelhydraulik und die vielseitige Zusatzhydraulik machen den Agrokid flexibel einsetzbar. Der Traktor für den Kommunaleinsatz und GaLaBau ist nicht nur sehr kompakt in den Abmessungen, er verfügt auch über ein günstiges Leistungsgewicht.

Drei Anbauräume

Die drei Zapfwellenanschlüsse des Agrokid erlauben ein Höchstmaß an Einsatzmöglichkeiten für Front-, Zwischenachs- und Heckanbaugeräte. Für Sondereinsätze steht zusätzlich eine Wegzapfwelle zur Verfügung. Die Heck-

zapfwelle bietet serienmäßig 540/540E 1/min sowie eine Wegzapfwelle. Die auf Wunsch lieferbare Frontzapfwelle treibt Geräte mit 1.000 1/min an und arbeitet unabhängig von der Heckzapfwelle.

Für Sicherheit ist gesorgt

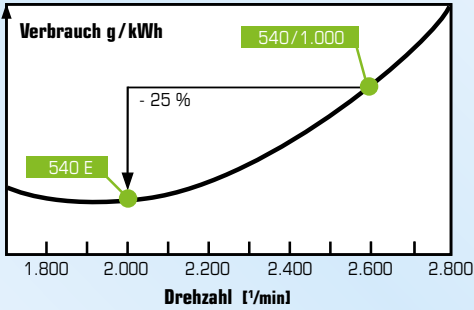
Ein Höchstmaß an Sicherheit bieten die im Ölbad laufenden Scheibenbremsen in Lifetime-Ausführung. Zur besseren Zugkraftübertragung kann der Frontantrieb zugeschaltet werden. Zusätzlich gibt es Differenzialsperren vorne und hinten (elektrisch schaltbar), die eine 100%-ige Sperrwirkung besitzen.

Eigenschaften der Heckzapfwelle

Kupplung	Lamellenkupplung mit Ölbadschmierung
Betätigung	mech.
Drehzahlvorwahl	in der Kabine vom Fahrerplatz
Abtriebswelle	6 oder 21-teiliges Profil 1 3/8"
Zapfwellen	Motordrehzahl (1/min)
540	2.650
540 E	2.000
1.000	2.650



Mit 57° verfügt der Agrokid über einen sehr kleinen Wenderadius. Die Portalvorderachse ermöglicht eine hohe Bodenfreiheit von bis zu 390 mm.



Der Vorderradantrieb kann bei Bedarf mechanisch zugeschaltet werden und erhöht so die Traktion erheblich.

ERWACHSENE HYDRAULIK.

VORTEILE

- Leistungsfähige Hydraulikanlage mit einer Hubkraft von 1.200 kg
- Frontkraftheber mit einer Hubkraft von 500 kg auf Wunsch lieferbar
- Separate Lenkhydraulik mit 15 l/min für bequemes Lenken auch unter Last
- Präzise Regelhydraulik mit Lage-, Zugkraft- und Mischregelung
- Getriebeunabhängige Zapfwellenkupplung
- Bis zu drei Zusatzsteuergeräte und bis zu 8 Remote-Anschlüsse



Die mechanische Hubwerksregelung sorgt für eine einfache, aber effiziente Regelung der Heckhydraulik. Die Betätigung des dritten Zusatzsteuergeräts erfolgt über Kippschalter.



Der Agrokid ist mit einer leistungsstarken Hydraulikanlage ausgerüstet. Mit einer hohen Pumpenförderleistung von 30 l/min sorgt sie für kurze Hubzeiten und arbeitet schnell und präzise. Eine Besonderheit für einen Traktor dieser Größenklasse stellt die separate Lenkhydraulik dar, die auch unter Last ein bequemes Lenken und Rangieren erlaubt.

Mit einer Hubkraft von bis zu 500 kg (Front) bzw. 1.200 kg (Heck) stellen auch schwere Gerätekombinationen für den Agrokid kein Problem dar. Die Hydraulikanlage besitzt eine Lage-, Zugkraft- und Mischre-

gelung. Die stabilen 3-Punkt-Kupplungen der Kat. 0 vorne und Kat. I hinten (Agrokid 230 a. W. mit Kat. II) gewährleisten einen leichten Anbau der Geräte. Mit 700 mm Hubweg verfügt der Agrokid über einen weiten Hubbereich. Durch Umstecken der Hubstangen kann dieser noch vergrößert werden.

Hoher Bedienungskomfort

Der Agrokid ist serienmäßig mit zwei Zusatzsteuergeräten und acht Remote-Anschlüssen, verteilt auf die Traktorfront, -mitte und -heck, ausgerüstet. Diese verfügen über drucklose Rückläufe vorn

und hinten und erlauben daher den dauerhaften Antrieb von Ölmotoren. Ein weiteres Zusatzsteuergerät ist auf Wunsch lieferbar.

Der Agrokid läßt keine Wünsche offen. Um hier nur einige Beispiele zu nennen: Schneepflug mit Streuer für den zuverlässigen Winterdienst, Front- oder Zwischenachsmäher mit Saugcontainer für die Rasenpflege, Heckbagger für Aushubarbeiten, Kehrbesen und -maschinen für die Wegereinigung, Frontlader für umfangreiche Ladearbeiten.

WENN ES ETWAS MEHR SEIN DARF.



Auch wenn die Serienausstattung des Agrokid bereits sehr umfangreich ist, kann sie weiter individuell aufgewertet werden. DEUTZ-FAHR bietet abgestimmte Zusatz- und Sonderausstattungen für alle Bereiche und Baugruppen. Fragen Sie Ihren DEUTZ-FAHR Fachhändler. Er berät Sie gern.

1 Komfortkabine: Geräuschgedämmt und geräumig. Die Komfortkabine verfügt über große Vollglastüren und eine kraftvolle Heizungs- und Lüftungsanlage.

2 Frontkraftheber & Frontzapfwelle: Durch den Anbau von Frontgeräten wird der Agrokid zu einem noch vielseitigeren Arbeitsgerät. Der integrierte Frontkraftheber verfügt über eine Hubkraft von 500 kg. Die Frontzapfwelle verfügt über eine Drehzahl von 1.000 1/min.

3 Höhenverstellbare Anhängerkupplung.

4 Grasbereifung: Auch für den Einsatz im Garten- und Landschaftsbau gibt es eine Vielzahl lieferbarer Reifenkombinationen.

5 Schwenkbare Frontkotflügel.

6 Rad- und Felgengewichte: Für eine individuelle Anpassung an alle Einsätze.

7 Kriechganggetriebe: Vier zusätzliche Gänge ermöglichen auch langsamstes arbeiten.

8 Zusatztank: Der Zusatztank mit einem Fassungsvermögen von 15l ermöglicht lange Arbeitstage.

9 Klimaanlage: Ist auf Wunsch lieferbar.

Frontgewichte (o. Abb.): Frontgewichte garantieren eine optimale Gewichtsverteilung bei jedem Einsatz.

Wegzapfwelle (o. Abb.): Zusätzlich zur Standard-Zapfwellenausrüstung ist auch eine Wegzapfwelle lieferbar.

Zapfwellenkombinationen (o. Abb.): Zwei Kombinationen sind lieferbar: 540/540E oder 540/1.000.



DA MÜSSEN SIE NICHT LANGE WARTEN.

VORTEILE

- Werkzeugloser Zugang zu allen wichtigen Wartungsstellen
- Lange Wartungsintervalle für Öle und Filter senken die Betriebskosten erheblich
- Niedrige Kosten für Verschleiß- und Wartungsteile
- Getriebe- und Hydraulikölwechsel alle 1.200 h
- Motorölwechsel alle 300 h
- Einfache Reinigung der Kühlanlage



Schnelle tägliche Wartung

Die tägliche Wartung ist schnell und problemlos mit wenigen Handgriffen durch die nach hinten öffnende Motorhaube durchführbar. Alle Wartungsstellen wie Luft- und Ölfilter, Ölmesstab, Öleinfüllstutzen, Flüssigkeitskühler sind werkzeuglos zugänglich. Auch die Seitenteile können werkzeuglos abgebaut werden, um schnell und direkt an den Motor zu gelangen. Die Kabinenluftfilter sind von außen leicht zugänglich.

Lange Wartungsintervalle

Lang, vorbildlich lang sogar, sind die regelmäßigen Wartungsintervalle des Motors: Nur alle 300 Betriebsstunden ist ein Motorölwechsel fällig. Das Getriebeöl und seine Filter müssen erst nach 1.200 Betriebsstunden gewechselt werden. Somit sind die Betriebskosten für einen Agrokid auch dank der geringen Preise für Verschleiß- und Wartungsteile erfreulich niedrig.

1+2 Öleinfüllstutzen und Messstab sind sehr gut zugänglich. Lange Wartungs-

intervalle senken die Betriebskosten für Wartung und Service.

3 Die Patrone des Ansaugluftfilters wird nach dem Lösen der Klipp-Verschlüsse leicht zur Seite herausgezogen.

4 Die Sicherungen befinden sich direkt an der Lenksäule und können bei Bedarf leicht ausgetauscht werden, ohne dass Verblendungen langwierig abmontiert werden.

5 Auch die Batterie ist leicht zugänglich.



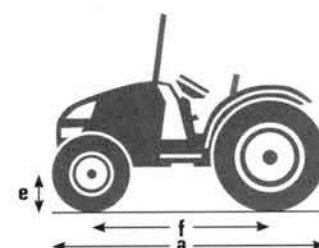
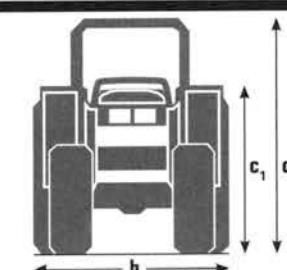
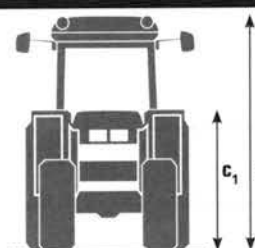
TECHNISCHE DATEN

AGROKID 210 • 220 • 230

Typenbezeichnung		210	220	230
Motor				
Mitsubishi		S4L-Y162ST	S4L-Y1T62ST	S4L-T
Zylinder / Hubraum	Anzahl / cm ³	4 / 1.500	4 TURBO / 1.500	4 TURBO / 1.758
Max. Leistung (ECE R24.03)	kW / PS	26 / 35	30 / 41	35 / 47
Max. Leistung (2000 / 25 / CE)	kW / PS	29 / 39	32 / 43	37 / 50
Nenn-Drehzahl	1/min		3.000	
Max. Drehmoment	Nm	88	106	122
Drehzahl bei max. Drehmoment	1/min	2.190	2.190	2.000
Kühlung			Wasser	
Indirekte Einspritzung			Serie	
Auspuff unter der Motorhaube, Endrohr seitlich			Serie	
Trockenluftfilter mit Doppelkartusche			Serie	
Tankinhalt	Liter		30	
Getriebe				
Synchronisiertes Getriebe mechanisch: 12 V + 12R			Serie	
Gänge / Fahrbereiche			4/3	
Wendegetriebe			synchronisiert	
Höchstgeschwindigkeit	km/h		30	
Kriechganggetriebe: 16 V + 16R			a. W.	
Unabhängige Zapfwellenkupplung			Serie	
Heckzapfwelle Serie / Option	1/min	540 / 540E + Wegzapfwelle / 540 / 1.000 + Wegzapfwelle		
Frontzapfwelle	1/min		1.000	
Zwischenachsapfwelle (nur bei 540 / 540E)	1/min		2.000	
Bremsen, Lenkung und Vorderachse				
Mehrscheiben-Hinterradbremse in Ölbad, mech. betätigt			Serie	
Load-Sensing-Hydraulenklung mit unabhängiger Pumpe (15 Liter / min)			Serie	
Portal-Vorderachse mit hoher Bodenfreiheit			Serie	
Einschlagwinkel 57°			Serie	
Vordere Kotflügel			Serie / schwenkbar a. W.	
Elektrohydraulisch betätigte Differenzialsperre hinten			Serie	
Hubhydraulik				
Lage- und Zugkraftregelung			Serie	
Max. Hubkraft Heckkraftheber	kp		1.200	
Pumpenleistung	Liter / min		30	
Zusatzsteuergeräte	Anzahl Wege		4	
Max. Hubkraft Frontkraftheber	kp		400	
Fahrerplatz / Kabine				
Elastisch auf Silentblöcken gelagerte Plattform			Serie	
Hängende Pedale, Schalthebel unter Lenkrad			Serie	
Bedienhebel für Steuergeräte und Hubhydraulik rechts vom Fahrer			Serie	
Klappbarer Sicherheitsrahmen			Serie	
Komfortkabine mit zwei Türen und ausstellbarer Front- und Heckscheibe			a. W.	
Klimaanlage für Komfortkabine				a. W.

TECHNISCHE DATEN

AGROKID 210 • 220 • 230

Typenbezeichnung		210	220	230
Bereifung				
6.50/80-12 vorne	280/70 R18 hinten		a. W.	
6.50-16 vorne	11.2 R24 hinten		a. W.	
7.00-12 vorne	11.2 R20 hinten		a. W.	
7.00-12 vorne	320/70 R20 hinten		a. W.	
7.50-16 vorne	12.4 R24 hinten	-	Serie	
200/70 R16 vorne	320/70 R20 hinten		a. W.	
240/70 R16 vorne	360/70 R20 hinten		a. W.	
260/70 R16 vorne	11.2 R24 hinten		a. W.	
260/70 R16 vorne	320/70 R24 hinten	Serie		a. W.
280/70 R16 vorne	360/70 R24 hinten	-		a. W.
27 x 8,50 - 15 vorne	13.6 R16 hinten		a. W.	
31 x 13.50 - 15 vorne	44 x 18.00 - 20 hinten		a. W.	
Abmessungen und Gewichte (mit Heckbereifung)		(320/70 R20)	(360/70 R24)	(360/70 R24)
a Länge, max. ohne Unterlenker	mm	2.950	2.980	2.980
b Breite min. / max.	mm	1.220* / 1.360	1.360 / 1.675	1.360 / 1.675
c₁ Höhe, max.: Fahrersitz	mm	1.240	1.300	1.300
c₂ Höhe, max.: Schutzbügel	mm	1.955	2.020	2.020
d Höhe, max.: Kabine ohne / mit Klimaanlage	mm	2.135 / 2.205	2.195 / 2.265	2.195 / 2.265
e Bodenfreiheit	mm	345	390	390
f Radstand	mm	1.745	1.745	1.745
Abstand zwischen Kotflügeln	mm	490	490	590
Spurweite, vorne min. / max.	mm	970 / 1.120	1.040 / 1.120	1.050 / 1.250
Spurweite, hinten min. / max.	mm	820 / 1.020	1.005 / 1.315	1.040 / 1.315
Wenderadius, ohne Bremsen	mm	2.600	2.600	2.600
Gewicht mit Schutzrahmen (ohne / mit Frontkraftheber)	kg	1.320 / 1.340	1.360 / 1.380	1.420 / 1.440
Gewicht mit Kabine (ohne / mit Frontkraftheber)	kg	1.600 / 1.620	1.640 / 1.660	1.700 / 1.720
Zulässige Anhängelast gebremst / ungebremst	kg	4.000 / 1.500		
Stützlast max. (je nach Bereifung und Variante)	kg	540		
Fahrbereiche (mit Heckbereifung)		(320/70 R20)	(360/70 R24)	(360/70 R24)
1-4 L Vorwärts min. / max.	km/h	0,77 / 1,93	0,89 / 2,25	0,89 / 2,25
1-4 M Vorwärts min. / max.	km/h	2,66 / 6,70	3,08 / 7,78	3,08 / 7,78
1-4 H Vorwärts min. / max.	km/h	7,83 / 27,10	9,09 / 31,47	9,09 / 31,47

* Mit schmaler Vorderachse mit Heckbereifung 280 / 70 R18: Mindestbreite 1.165 mm

MIT SICHERHEIT ORIGINAL DEUTZ-FAHR.



Original-Service ist vernünftig.

Reparieren können viele Vieles. Aber nur der DEUTZ-FAHR-Fachhändler kennt Ihren Traktor in- und auswendig. Nur der Fachhändler verfügt über regelmäßig geschulte Meister und Mechaniker. Nur Fachhändler haben das Spezialwerkzeug und die Wartungsdiagnosegeräte, die für kompetente Diagnosen und Inspektionen erforderlich sind. Mit Sicherheit.

Original-Ersatzteile sind vernünftig.

Sie vertrauen auch bei Traktoren auf das Original. Daher sollten Sie auch nur Original-Ersatzteile für Ihren Traktor verwenden. Denn nur sie entsprechen den hohen Qualitätsansprüchen von DEUTZ-FAHR und gewährleisten Funktion, Einsatzbereitschaft und Werterhalt Ihres Traktors ohne Probleme. Garantiert.

DEUTZ-FAHR Schmierstoffe

Wir empfehlen die neuen Original DEUTZ-FAHR Schmierstoffe. Die hervorragende Qualität der exklusiv für DEUTZ-FAHR hergestellten Produktpalette sorgt dafür, dass Ihr Traktor immer genau das bekommt, was er braucht.



Ihr DEUTZ-FAHR-Händler berät Sie gerne:

Dieses Druckerzeugnis ist für den internationalen Gebrauch bestimmt. Die hierin enthaltenen Abbildungen können sowohl Sonderausstattung als auch nicht vollständige Serienausstattung zeigen. Die Verfügbarkeit einiger abgebildeter Modelle, Serien- und Sonderausstattungen können von Land zu Land variieren. Ob die in diesem Prospekt abgebildeten Ausrüstungen zum Serienlieferumfang oder zum Sonderzubehör gehören, bestimmt ausschließlich die Preisliste des Händlers. Ebenso können die abgebildeten Anbaugeräte und Sonderausstattungen nicht immer den jeweils gültigen gesetzlichen Vorschriften entsprechen. Diese Prüfung obliegt – nach Beratung durch den Händler – dem Kunden unter Berücksichtigung der Betriebsanleitung. Sämtliche Angaben und Abbildungen dieses Prospektes erfolgen ohne Gewähr; Irrtum vorbehalten. Sämtliche Angaben dieses Prospektes sind insoweit unverbindlich, als sich Änderungen aus technischen und kaufmännischen Gründen sowie den gesetzlichen Vorschriften ergeben können. Ansprüche irgendeiner Art können hieraus nicht abgeleitet werden. SAME DEUTZ-FAHR DEUTSCHLAND GmbH behält sich das Recht vor, jederzeit und ohne vorherige Ankündigung Änderungen an Design und technischer Ausführung sowie der Zusammenstellung der Serienausstattung vorzunehmen. Bestellnummer: 110-01-01



**SAME DEUTZ-FAHR DEUTSCHLAND GmbH, D-89415 Lauingen, www.deutz-fahr.de
SAME DEUTZ-FAHR Schweiz AG, CH-9536 Schwarzenbach, www.samedeutz-fahr.ch
DEUTZ-FAHR Austria Gesellschaft m.b.H., A-2320 Schwechat, www.deutz-fahr.at**



VERNUNFT FÜHRT WEITER.